



LETTRE DU JAPON

Ambassade du Japon en Côte d'Ivoire

Bulletin d'information n°35, MARS 2022

DÉBUT DE MISSION DE L'AMBASSADEUR IKKATAI Katsuya

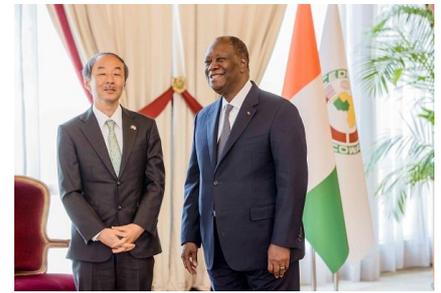
L'Ambassadeur du Japon a présenté ses Lettres de créance au Président de la République

S.E.M. IKKATAI Katsuya, Ambassadeur du Japon, a remis, le mercredi 3 mars 2022, ses Lettres de créance à S.E.M. Alassane OUATTARA, Président de la République de Côte d'Ivoire, au cours d'une cérémonie au Palais Présidentiel à Abidjan. Au terme de cette cérémonie, il s'est dit heureux d'être en Côte d'Ivoire, premier pays africain dans lequel il est affecté en tant qu'Ambassadeur. Il s'est également félicité des excellentes relations existantes depuis de longue date entre son pays et la Côte d'Ivoire. Diplômé de la Faculté de droit de l'Université de Tokyo,



L'Ambassadeur du Japon présentant ses Lettres de créance au Président de la République de Côte d'Ivoire

S.E.M. IKKATAI Katsuya a débuté sa carrière diplomatique en 1988 au sein du Ministère des Affaires Etrangères au Japon. Durant sa carrière, il a occupé diverses fonctions tant au Japon qu'à



S.E.M. Alassane OUATTARA, Président de la République (à droite) et S.E.M. IKKATAI Katsuya, Ambassadeur du Japon (à gauche)

l'étranger. Avant son arrivée en janvier dernier, il occupait le poste de Conseiller diplomatique pour les Affaires internationales de la Gouverneure de Tokyo.

© Service de presse de la Présidence de la République

Message de l'Ambassadeur IKKATAI Katsuya

Chers Lecteurs,

Je suis IKKATAI Katsuya, affecté à Abidjan en tant qu'Ambassadeur du Japon en janvier 2022. J'ai également été accrédité en qualité d'Ambassadeur du Japon au Niger et au Togo. Le 3 mars dernier, j'ai remis mes Lettres de créance à S.E.M. Alassane OUATTARA, Président de la République de Côte d'Ivoire, ce qui m'a permis de commencer officiellement mes activités en tant qu'Ambassadeur.

Je ressens la transformation dynamique de l'Afrique dans un bon sens depuis mon premier passage en Afrique subsaharienne, il y a 30 ans. J'ai été impliqué dans l'organisation

de la 1ère Conférence Internationale de Tokyo sur le Développement de l'Afrique (TICAD), en 1993. J'ai l'impression que les liens entre le Japon et les pays africains se sont approfondis et que les échanges et la collaboration s'étendent au-delà du niveau gouvernemental et de la coopération jusqu'à tous les niveaux de la population.

Depuis deux ans, le monde est soumis aux difficultés dues à la pandémie du COVID-19. La paix et la stabilité en Afrique sont également des défis particulièrement importants pour le Japon. Par conséquent, je voudrais exercer ma mission en tant qu'Ambassadeur du Japon pour faire face à ces défis avec votre collaboration.

DANS CE NUMÉRO

- P 1: DÉBUT DE MISSION DE L'AMBASSADEUR IKKATAI Katsuya
- L'Ambassadeur du Japon a présenté ses Lettres de créance au Président de la République
 - Message de l'Ambassadeur IKKATAI Katsuya
- P 2: FOCUS
- Célébration de l'anniversaire de l'Empereur du Japon
 - Conférence ministérielle de la TICAD 8
- P 3: COOPÉRATION
- Le Premier Ministre Patrick ACHI lance la phase 2 du projet d'aménagement de l'échangeur de l'amitié ivoiro-japonaise
 - Le Centre de Secours d'Urgence du Cavally inauguré à Guiglo
- P 4: CULTURE ET RELATIONS PUBLIQUES
- Bourses MEXT 2022, 3 étudiants admis
 - "Hinamatsuri", une fête dédiée aux petites filles

Célébration de l'anniversaire de l'Empereur du Japon

Le 23 février est un jour mémorable pour le peuple japonais. Ce jour anniversaire de Sa Majesté l'actuel Empereur du Japon est également déclaré jour de la fête nationale du Japon, depuis son accession au trône en mai 2019. Habituellement, comme le veut la coutume, Sa Majesté reçoit plusieurs invités de marque au palais impérial et apparaît sur le grand balcon du palais pour saluer la population réunie à cette occasion, dans les

jardins du Palais. Cependant, en raison de la crise sanitaire due au COVID-19, la célébration de cet anniversaire s'est tenue, cette année encore, à huis clos. Sa Majesté a célébré, dans la sobriété, ses 62 ans, le 23 février dernier.

Intronisé le 1^{er} mai 2019, au lendemain de l'abdication de son père, il devient le 126^e Empereur du Japon. Son accession au trône du chrysanthème a marqué le

début d'une nouvelle ère au Japon dénommée "REIWA" qui signifie littéralement, belle harmonie.

Les cérémonies officielles relatives à son intronisation ont eu lieu, les 22 et 23 octobre 2019 à Tokyo en présence de plusieurs dignitaires du monde. S.E.M. Alassane OUATTARA, Président de la République de Côte d'Ivoire, accompagnée d'une forte délégation, a pris part à ces cérémonies.

Conférence ministérielle de la TICAD 8

Finalement, les dates du sommet de la huitième Conférence internationale de Tokyo sur le développement de l'Afrique (TICAD 8) en Tunisie sont dévoilées. Il s'agit des 27 et 28 août prochain. En vue de mieux préparer ce sommet de haut niveau entre les dirigeants japonais et africains en partenariat avec les co-organisateur, une réunion ministérielle est prévue les samedi 26 et dimanche 27 mars 2022. Compte tenu de la crise sanitaire mondiale due au COVID-19, cette conférence se déroulera en format visioconférence. Plusieurs sujets seront abordés au cours des discussions. Les participants de haut niveau vont mener des débats, entre autres, sur les thèmes « Atteindre une croissance durable et inclusive avec une réduction des inégalités économiques » et « Parvenir à une société durable et résiliente fondée sur la sécurité humaine / Construire une paix et une stabilité durables en soutenant les efforts propres de l'Afrique ».



Les dirigeants ayant participé à la TICAD 7

Pour une meilleure prise en compte des spécificités de chaque pays, chaque délégation interviendra sur un thème qu'il aurait choisi. A travers la TICAD, le Japon continue de soutenir fortement le développement mené par l'Afrique. Il vise également à aider à tracer une voie pour le développement de l'Afrique dans la perspective de l'ère post-COVID-19. La TICAD est co-organisée depuis

1993, par les Nations Unies, le Programme des Nations Unies pour le Développement (PNUD), la Banque mondiale et la Commission de l'Union Africaine (CUA). Depuis 2016, elle se tient de façon alternée en Afrique et au Japon. La Tunisie est ainsi le deuxième pays africain, après le Kenya, à accueillir cet événement.

Principes fondamentaux de la Politique d'Assistance du Japon

Le Gouvernement japonais envisage de soutenir le Gouvernement ivoirien en vue de garantir la stabilité et le développement de la Côte d'Ivoire et de la sous-région. Ce soutien se traduit par des appuis visant d'une part, le renforcement de la sécurité et la paix, l'amélioration des services sociaux éprouvés par la crise et d'autre part, l'aménagement d'infrastructures et le renforcement des capacités des industries, ces dernières étant source de croissance économique.

Le Premier Ministre Patrick ACHI lance la phase 2 du projet d'aménagement de l'échangeur de l'amitié ivoiro-japonaise

La 1^{ère} phase du projet d'aménagement de l'échangeur de l'amitié ivoiro-japonaise a été inaugurée, en décembre 2019, par le Président de la République. Le Premier Ministre, S.E.M. Patrick ACHI a procédé, le 4 décembre dernier, au lancement de la phase 2 dudit projet en présence de nombreuses personnalités ivoiriennes et japonaises. Cette phase consiste en la construction d'un troisième bras, surplombant les deux premiers, dans le sens Marcory-Treichville. Pour ce faire, le Japon a mis à la disposition de la Côte d'Ivoire un montant de 25 milliards de Francs CFA dans le cadre d'un don. Cet important projet d'infrastructure a pour objectif ultime



S.E.M. Patrick ACHI, Premier ministre



Pose de la première pierre des travaux de la phase 2 de la construction de l'échangeur

de fluidifier le trafic routier par la décongestion des boulevards du Général de Gaulle et Valéry Giscard d'Estaing, stratégiques pour la ville d'Abidjan et l'économie ivoirienne. L'ancien Ambassadeur du Japon, S.E.M. KURAMITSU Hideaki, a souhaité que cet échangeur soit le symbole de l'amitié entre le Japon et la Côte d'Ivoire et serve pendant

longtemps au développement économique des populations ivoiriennes. Le Premier Ministre ivoirien a témoigné sa gratitude au Gouvernement du Japon pour cet important acte de coopération et ceux à venir notamment, les 3 autres échangeurs à construire sur le Boulevard François Mitterrand.

Le Centre de Secours d'Urgence du Cavally inauguré à Guiglo

M. SUGIYAMA Hiroki, Conseiller de l'Ambassade du Japon a participé, le 12 février dernier à Guiglo, à la cérémonie d'inauguration du Centre de Secours d'Urgence (CSU) du Cavally en présence du Général Vagondo DIOMANDE, Ministre de l'Intérieur et de la Sécurité et de Mme Anne OULOTO, Ministre de la Fonction Publique et de la Modernisation de l'Administration. Ce centre et trois autres CSUs de Boundiali, d'Agboville et de Divo, ont été construits par la partie ivoirienne, réhabilités et dotés de véhicules et de matériel par le PNUD sous financement du Japon, dans le cadre du "Projet de Renforcement des Capacités de Prévention des Catastrophes pour l'Amélioration de la Protection Civile". Ce projet a pour objectif de



Remise symbolique des clés de véhicules



Général Vagondo DIOMANDE, Ministre de l'Intérieur et de la Sécurité

garantir une meilleure protection civile aux populations ivoiriennes et de consolider le processus de réintégration sociale des jeunes en tant que pompiers civils. Avec la réalisation de ce projet, le Japon entend contribuer à la stabilité, à la cohésion sociale et à la fondation d'une société apaisée en Côte d'Ivoire a réaffirmé le Conseiller de l'Ambassade du Japon.



M. SUGIYAMA Hiroki, Conseiller de l'Ambassade du Japon

Bourses MEXT 2022, 3 étudiants admis

Le processus de sélection des candidats aux bourses du Gouvernement du Japon (MEXT) pour l'année 2022 s'est achevé dans le courant du mois de janvier 2022, avec l'annonce des résultats définitifs. Deux candidats de Côte d'Ivoire et un du Niger ont été déclarés définitivement admis à l'issue des différentes étapes. Les 3 nouveaux boursiers, messieurs KIRE Emmanuel, KOUAME Joël et ASSAO Alu se rendront, dès le mois d'avril 2022, dans des universités au Japon en vue de poursuivre leurs recherches respectivement dans les domaines de l'ingénierie environnementale, du commerce et



Des étudiants et chercheurs étrangers au Japon

des systèmes d'intelligence informatique. En plus des échanges académiques et humains, l'objectif principal de ce programme est de permettre à tous les boursiers de

servir plus tard, comme des ponts entre le Japon et leurs pays respectifs tout en contribuant au développement de ceux-ci.

" Hinamatsuri ", une fête dédiée aux petites filles



Exposition de poupées lors du " Hinamatsuri "

L'Ambassade du Japon à l'instar des années précédentes, expose, au mois de mars, des poupées pour célébrer la fête dénommée "Hinamatsuri". Fête traditionnelle qui a lieu au Japon tous les 3 mars,

le "Hinamatsuri" est une journée consacrée aux petites filles. Les jours précédant cette fête, les petites filles japonaises exposent de précieuses poupées, représentant des personnages de la cour impériale, rangées sur des petites estrades à plusieurs niveaux. Ces poupées spéciales sont transmises parfois de génération en génération et soigneusement gardées dans des cartons tout le reste de l'année, jusqu'à la prochaine fête. L'origine de "Hinamatsuri" remonte à l'ère Heian (794 - 1185). Il était initialement connu sous le nom de « Festival des pêches », car les fleurs des pêches s'ouvraient pendant la période de célébration. "Hinamatsuri" devient le nom officiel en 1687 sous le règne de l'Impératrice Meisho. Dans son enfance, les dames de la Cour

impériale lui disposaient des accessoires pour qu'elle puisse jouer avec des poupées. La disposition des poupées ou "hinakazari" évolue avec le temps pour atteindre des estrades à plusieurs étages, en fonction du budget des familles. Toutefois, l'exposition contient généralement les deux principales poupées à savoir, la « poupée homme » ("obina") et la « poupée femme » ("mebina"), qui représentent des mariés de l'ère Heian, qui sont le plus souvent décrites comme étant l'Empereur et l'Impératrice du Japon. Selon la tradition japonaise, les poupées exposées sont supposées protéger des mauvais esprits. Les poupées sont généralement exposées jusqu'au dixième anniversaire de la fille de la maison.

Publication éditée par l'Ambassade du Japon en Côte d'Ivoire
Immeuble la Prévoyance, Bâtiment B, 2ème étage, Avenue Noguès,
Plateau, Abidjan, 01 BP 1329 Abidjan 01
URL : https://www.ci.emb-japan.go.jp/itprtop_fr/index.html
Tel: 2720221790 Fax: 2720335001, E-mail: culture@oj.mofa.go.jp
Nous aurons le plaisir de recevoir vos commentaires.



Site Internet pour avoir des informations sur les études au Japon :
<http://www.studyjapan.go.jp/en>



Sites Internet pour apprendre le japonais en ligne :
<https://www.erin.ne.jp/fr/> / <https://minato-jf.jp/>



Portail internet sur le Japon :
https://web-japan.org/index_fr.html